

Buch der Lieder N.º 6.

Angiolin dal biondo crin

Englein du mit blondem Haar

Poesia dal Marchese C. Bocella. — Deutsche Uebersetzung von Ph. Kaufmann.

Romanza

per

Tenore e Piano

composta da

F. LISZT.

Proprietà del ' Editore. Registrata nel Archivio del Unione.

Pr. ½ Lira.

Berlino, presso A. M. SCHLESINGER, 34 Linden.

Parigi, M. Schlesinger.

S. 2824.

Vienna, deposito presso Alföller.

F[ramy] list

ANGIOLIN DAL BIONDO CRIN.
ENGLIEN DU MIT BLONDEM HAAR.

ROMANZA

composta

per TENORE da

F. LISZT.

Poesia dal Marchese CESARE BOCELLA.
Deutsche Übersetzung von Ph. Kaufmann.

Andante placido.

PIANO.

pp dolcissimo. *smorzando.*

An - gio - lin dal bion - do crin che due verni ai vis - ti ap -
 Che del sol t'in - do - ri un rag - gio che be - nign' au - ra del
Eng - lein du mit blon - dem Haar, das, ge - se - hen kam zwei
Gol - den wie der Son - ne Gold, ko - sen mit ihm Lüf - te

sempre pp una corda. *simile.*

poco rit.

- pe - na sia tua vita ognor se - ren, An - gio - lin dal bion - do crin, An - gio -
 Cie - lo ti ca - rezzì insul - lo stel,
Len - ze, hei - ter stets dein Sterner - glünze. *Engleïn du mit blon - dem Haar,* *Eng - lein*
hold, ko - sen mit ihm Lüf - te hold,

- lin dal bion - do crin bel - la i - ma - gi - ne d'un fior,
 du mit blondem Haar, du der Blu - me hol - des Bild.

poco rit

Quan - do dor - mi il tuo res -
 Wenn du schlummerst, dein A - them

sempre dolcissimo.

cres - rinforz. vibrato.
 - pi - ro è qual sof - fio dell' a - mor che i - gno -
 leis' wie ein Hauch der Lie - be heiss, al - le

poco rit

- rar poss' il do - lo - re an - gio. l'indal biondo crin - an - gio -
 Schmerz dann mir schwin - den, Englein du mit blon - dem Haar - Englein

rit

S. 2824.

rinf. vibrato.

dolce smorzando.

*dolce.
con intimissimo sentimento.*

- lin bel - - la bel - - la ima - gi - ne d'un fior che fe - li - ce ognor ti
du Eng - lein, du der Blu - me schö - nes Bild. Mögst die Mut - ter du be -

carezzevole.

rinforz.

p dolce smorzando.

p dolce.

bei di tua ma - dre al dol - ce ri - so tu l'annun - zi il pa - ra -
- glü - eken, mög' Natur und Kunst dich schmücken, wie das Pu - ra - dies ent -

rinf.

p dolce.

- di - so il pa - ra - di - - - so an - gio - liu dal biondo crin
- zücken sie stets be - glü - - - eken. Eng - lein' du mit blondem Haar,

p dolce.

poco a poco crescendo

bel-la ima - gi - ne d'un fior tu da lei *crescendo im -*
 du - der Blu - men schö - nes Bild, mö - ge dich *gleich ihr einst*

poco agitato.

*più crescendo -
pronunziato assai.*

rinforzan -

- pa - ra quant'han bell' arte e na - tu - - ra non im -
 schmücken, durch Kunst und Na - tur ent - zü - cken, doch ihr

più crescendo -

do molto.

- pa - - ra la sven - tu - - ra an - gio - lin dal bion - do
 Leid mög' Gott dir spa - - ren, Eng - lein du mit blon - dem

ga loco.

segundo il Canto. dim -

vibrato. *rall.*

crin, an - gio - lin bel - - - la
 Haar, Eng - lein du, du der

rall. *dim. subito.*

smorzando. *poco rit.* - - *poco rallentando il tempo.*

bel - - la i - ma - gi - ne d'un fior.
 Blu - me, der Blu - me schö - nes Bild.

smorzando. *poco rit.* *dolce lusingando.*

poco rit. il tempo. (parlando.)

E s' av - vien che il no - me
 Lernst du mei - nen Na - men

pp

· mio nell' u - dir - ti rest' in men - te deh! il re - di - ci a lei so -
 kennen, mögst ihn oft mit Lie - be nen - nen, mögst ihn oft mit Lie - be

appassionato rinforz. molto. rit.

- ven - te a lei! a lei! so - ven - te.
 nen - nen, ihn oft mit Lie - be nen - nen.

cres *rall.* *p dolce.*

semplice.

An - gio - lin dal bion - do crin, bel - la
 Eng - lein du mit blon - dem Haar, du der

dolce con grazia.

bella i - ma - gi - ne d'un fior, bel - la, bel - la i - ma
 Blu - me schö - nes Bild, du der Blu -

libitum.

semplice.

a piacere (quasi

- gi - ne d'un fior. An - gio - lin, an - gio - lin bel - la i -
 - me schö - nes Bild. Englein du, Englein du, du der

come prima.

in tempo.)

- ma - gi - ne d'un fior.
 Blu - me schönes Bild.

pp dolcissimo.

